



Fisheries and Oceans  
Canada

Pêches et Océans  
Canada

Matériel and Procurement Services / Services du matériel et des acquisitions  
Procurement Hub – Fredericton / Centre d'approvisionnement – bureau de Fredericton  
301 Bishop Drive / 301, allée Bishop  
Fredericton (N-B) E3C 2M6

30000161A

23 March / mars, 2022

**Subject/ Object: REQUEST FOR STANDING OFFER / DEMANDE D'OFFRE À  
COMMANDES 30000161A – Standing Offer for Petroleum Storage  
Tank Inspections and Hardware Compliance / Offre à commandes  
pour les inspections de réservoirs de stockage de produits  
pétroliers et la conformité des pièces**

**ADDENDUM #2 / ADDENDA N° 2**

Further to the above-mentioned Request for Standing Offer documentation previously forwarded to your firm, Addendum (#2) is hereby issued.

Pour faire suite à la documentation d'accompagnement de demande d'offre à commandes susmentionné transmise à votre entreprise, l'Addenda no 2 est émis.

**Questions and Answers / Questions et réponses:**

**Question 4:** What type of inspection is it: in-service (external) or out-of-service (internal)?

**Answer 4:** In-service.

**Question 5:** What are the tank dimensions i.e. diameter, and height (length, if horizontal)?

**Answer 5:** No records of size. Please see capacity for each tank to determine size.

**Question 6:** For the external surface, is it insulated or bare (thin paint coating)?

**Answer 6:** Various. Stainless Steel, Double-walled non-corroding material, painted.

**Question 7:** For roof access, is it permanent ladders or platforms?

**Answer 7:** N/A.

**Question 8:** For roof access, painters post for tie-off?

**Answer 8:** N/A.

**Question 9:** If Manlift is required, will client supply it or will contract winner provide rental?

**Answer 9:** N/A.

---

**Question 4 :** De quel type d'inspection s'agit-il : en service (externe) ou hors service (interne) ?

**Réponse 4 :** En service.

**Question 5 :** Quelles sont les dimensions du réservoir, c'est-à-dire le diamètre et la hauteur (longueur, si horizontal) ?

**Réponse 5 :** Aucun enregistrement de taille. Veuillez consulter la capacité de chaque réservoir pour déterminer la taille.

**Question 6 :** Pour la surface extérieure, est-elle isolée ou nue (fine couche de peinture) ?

**Réponse 6 :** Divers. Acier inoxydable, matériau anticorrosion à double paroi, peint.

**Question 7 :** Pour l'accès au toit, s'agit-il d'échelles permanentes ou de plateformes ?

**Réponse 7 :** N / A.

**Question 8 :** Pour l'accès au toit, les peintres postent pour l'arrimage ?

**Réponse 8 :** N / A.

**Question 9 :** Si Manlift est nécessaire, le client le fournira-t-il ou le titulaire du contrat fournira-t-il la location ?

**Réponse 9 :** N / A.